

# ¿ESTÁS PENSANDO EN REGRESAR A CASA? LA OIM TE PUEDE APOYAR

TODOS LOS CONSULTORES DE LA OIM  
HABLAN HOLANDÉS E INGLÉS

También tenemos consultores que hablan: Alemán, Amhárico, Árabe, Badini, Bosniaco, Chino, Darí, Español, Farsi, Francés, Kinyarwanda, Kirundi (Rundi), Kurdo, Macedonio, Portugués, Ruso, Serbocroata, Swahili, Somalí, Tigrinya y Túrco.  
Otra manera de comunicarte con la OIM es a través de traductores independientes traduciendo la conversación por medio de teléfono.

## NOS ENCUENTRAS EN:

- Ámsterdam
- Róterdam
- La Haya
- Utrecht
- Tilburg
- Nijmegen
- Zwolle
- Groningen
- Enschede

También tenemos presencia en todas las ubicaciones de COA y en los centros de detención. En caso de ser necesario, también te podemos ver en otra ubicación.

CONTACTE LA OIM  
¡Ofrecemos nuestro apoyo sin cargo y sin obligación alguna!

- 🌐 <https://netherlands.iom.int>
- ☎ 088 746 44 66
- 📞 +31 6 51576013
- ✉ [missionthehague@iom.int](mailto:missionthehague@iom.int)



Financiado por  
la Unión Europea



No se pueden derivar derechos del contenido de este folleto. Ned 2025-03

 **OIM** ONU  
MIGRACIÓN



### ¿CUÁNDO TE PODEMOS APOYAR?

- Estás pensando en regresar a tu país de origen y quieres hablar con alguien.
- Te encuentras en los Países Bajos.
- No tienes los medios para financiar tu retorno.
- No saliste de los Países Bajos con el apoyo de la OIM o las autoridades holandesas en los últimos 5 años.

Para verificar si cumples con todos los requisitos, por favor ve la página <https://netherlands.iom.int> o agenda una cita con un consultor de la OIM. llamando a: **088 746 44 66.**



### ¿QUÉ TE OFRECEMOS?

- Asistencia para tomar una decisión informada.
- Información y asesoría en tu propio idioma.
- Preparación y organización de tu retorno, y en casos excepcionales, apoyo con tu reintegración.

### ACUERDO PERSONAL

- Comprobante por escrito acerca de los beneficios que recibirás después de tu retorno en un acuerdo personalizado antes de tu salida.
- Encontrarás la dirección y el número de teléfono de la oficina de la OIM en tu país y el nombre de tu persona de contacto.



#### Documentos de viaje

Podemos asesorarte en obtener un documento de viaje y cubrir los costos asociados.



#### Tu vuelo

Organizamos y pagamos tu viaje de los Países Bajos a tu destino final.



#### Beneficios para empezar una nueva vida

Por ejemplo, iniciar tu propio negocio, capacitación o hospedaje.



#### En estrecha cooperación con la oficina de la OIM en tu país de origen

### CONTACTO CON LA OIM

La OIM apoya a migrantes que deseen regresar voluntariamente a su país de origen. Puedes hablar con nosotros acerca del apoyo de retorno de forma confidencial y sin compromiso. Puedes cambiarte de decisión de retorno en cualquier momento antes de tu salida.

**¡Contáctenos!**

